

FÖRSTAINSTANSRÄTTENS BESLUT (femte avdelningen)
den 30 november 1998

Mål T-97/94

N
mot
Europeiska gemenskapernas kommission

”Tidigare tjänstemän – Betygsrapport – Berättigat intresse att få saken prövad
– Avvisning”

Fullständig text på franska II - 1879

Saken: Talan om ogiltigförklaring av sökandens betygsrapport som upprättats av kommissionen för perioden från den 1 juli 1989 till den 30 juni 1991 samt begäran om skadestånd för sakskada samt ideellt skadestånd med anledning av rapporten.

Utgång: Avvisning.

Resumé av beslutet

Sökanden, N, anställdes den 31 januari 1983 som tjänsteman i kategori A 4 vid kommissionen.

Den 11 augusti 1993 överklagade han sin betygsrapport för perioden från den 1 juli 1989 till den 30 juni 1991 (den omtvistade betygsrapporten). Den 4 oktober 1993 sade tillsättningsmyndigheten upp sökanden med verkan från och med den 1 december 1993. Sökanden väckte talan vid förstainstansrätten mot uppsägningsbeslutet och överklagade därefter förstainstansrättens avgörande till domstolen, som den 16 juli 1998 avlog överklagandet. Den 20 december 1993 avlog kommissionen sökandens klagomål mot den omtvistade betygsrapporten. Förfarandet förklarades vilande till dess att domstolen meddelade dom, den 16 juli 1998. Sökanden väckte förevarande talan den 9 mars 1994 och yrkade att det underförstådda beslutet att avslå sökandens klagomål av den 11 augusti 1993 samt den omtvistade betygsrapporten skulle ogiltigförklaras.

Rättslig bedömning

För att en tjänsteman eller före detta tjänsteman skall kunna väcka talan enligt artiklarna 90 och 91 i tjänsteföreskrifterna för Europeiska gemenskapernas tjänstemän (tjänsteföreskrifterna) fordras att denne har ett personligt intresse av att den omtvistade rättsakten ogiltigförklaras. Detta intresse skall bedömas vid tidpunkten för talans väckande (punkterna 22 och 23).

Hänvisning till förstainstansrätten den 18 juni 1992, T-49/91, Turner mot kommissionen, REG 1992, s. II-1855, punkt 24; förstainstansrättens 16 december 1993, T-58/92, Moat mot kommissionen, REG 1993, s. II-1443, punkt 31

Betygsrapporten syftar i egenskap av internt dokument i första hand till att tillförsäkra ledningen kontinuerlig information om hur dess tjänstemän utför sina arbetsuppgifter (punkt 25).

Hänvisning till domstolen den 3 juli 1980, 6/79 och 97/79, Grassi mot rådet, REG 1979, s. 2141, punkt 20; förstainstansrätten den 28 maj 1997, T-59/96, Burban mot parlamentet, REG 1997, s. II-331, punkt 73

För tjänstemannen har betygsrapporten stor betydelse för utvecklingen av dennes karriär, främst i fråga om förflyttning och befordran. I princip påverkar betygsrapporten följaktligen inte längre den betygssatta personens intressen så snart denne slutgiltigt frånträtt sin tjänst. Därefter kan tjänstemannen därför inte längre väcka talan, utom för att yrka fastställelse av att en särskild omständighet förelegat som motiverar ett personligt och aktuellt intresse av att rapporten i fråga skall ogiltigförklaras (punkt 26).

Sökanden, som inte längre var anställd vid kommissionen vid talans väckande, har inte visat att någon sådan omständighet var för handen.

Rätten till opartisk och offentlig rättegång i den mening som avses i artikel 6 i Europeiska konventionen angående skydd för de mänskliga rättigheterna och grundläggande friheterna påverkar inte de villkor för talerätt som fastställts i gemenskapsrätten, och ett enkelt påstående utan ytterligare motivering om nödvändigheten av att moraliskt och professionellt få upprättelse är inte tillräckligt för att sökanden skall anses ha ett personligt intresse. Under dessa förhållanden har sökanden inte rätt att föra talan om ogiltigförklaring (punkterna 30 och 31).

Även skadeståndsyrkandet, som har direkt samband med yrkandet om ogiltigförklaring, skall avvisas (punkt 32).

Hänvisning till förstainstansrättenden 25 september 1991, T-5/90, Marcato mot kommissionen, REG 1991, s. II-731, punkt 49

Beslut:

Talan avvisas.